市 力 し 力

かしわのヒト、かしわのミセ、かしわのミうイ。

目次 ————————————————————————————————————
常議員会報告2
部会·委員会活動報告 ·····3
第20期議員事業所紹介4
第20期部会長·副部会長 ······5
柏の景気情報・・・・・・・・・・6
ミライ・カンパニー・・・・・7
保健環境衛生部会主催 接客と食事の作法セミナー・部会交流会… 8
第12回草に1、奴骨からでも無料相談会



出会いが紡ぐ 新たな可能性のはじまり











■参加事業所(五十音順、法人形態は略称で記載しております)

アイケアLaBo柏西口店(㈱DEFi)、あさひ経営、アジア居酒屋王虎、㈱アデカ、アドアーチ千葉拠点、㈱アロハワークス、(一財)あんしん財団 千葉支局、㈱壱福、㈱イッシュウ、犬童 秀元行政書士事務所、IBD Inc.、Infinity Marketing(LINEで集客自動化)、Ue Labo、㈱エス&ライフ、侑オークハウス、㈱オートエンパス、カラダ会議室、㈱協伸産業、Good 技術士事務所、侑フルタ(西洋菓子処樹杏)、Provecta-tech、㈱北辰、body design studio bellezza、㈱Myビジネスパートナー、Masa プランニング、(同)ユーフォリア、侑ヨシノ 建業、米森まつ美税理士事務所、㈱リノキノ、㈱龍音堂、㈱LEOVISTA





11月の行事予定



11/4(火)	品时誐貝松云
11/5(水)	保健環境衛生部会 視察研修会

第171回日商簿記検定試験 11/16(日)

保健環境衛生部会主催 接客と食事の作法セミナ 11/17(月)

11/19(水)~20(木) 商業第2部会 視察研修会

経営審議会、第542回常議員会 11/25(火)

11/28(金)~29(土) 工業部会 視察研修会

支援 小規模事業者持続化補助金 柏商工会議所の支援先30事業所が採択

地域の雇用や産業を支える小規模事業者等の地道な販路開拓等の取り組みや、生産性 向上の取り組みを支援する小規模事業者持続化補助金の採択者が発表されました。(一般 型(通常枠)第17回及び創業型第1回公募分) 当所の助言等を受けて事業計画書を作成 した30事業所が採択されました。※印:創業型 無印:一般型(通常枠)

した30争耒州が抹折されま	した。 ※印・剧耒空 無印・一板空(通吊件)
事業者名	補助事業で行う事業名
フィジオ・リスタート ASHITA	日本で唯一!マスターケアを活用した地域密着型の整体院の販促
屋号なし	赤外線ドローンの活用による顧客獲得と業務効率化事業
わワ和	「地域密着!DMによる魅力発信プロジェクト」
株式会社ビーワン	ルート配送専門化に伴うオウンドメディア [616]の立ち上げ
株式会社KAMISHIRO	痩身マシン導入による技術の標準化とプロモーション強化
株式会社CROSS ASIA	「飲食店向け花茶・果茶販売」のための展示会出展
株式会社VILADY	ペットとの絆を永遠の輝きに!遺骨ダイヤモンドによる販路開拓
有限会社オートボディーセイワ	軽補修・洗車サービスの新規提供による販路拡大事業
株式会社Verite	頭皮ケア×リラクゼーションを用いて販路開拓
有限会社たけす	24時間対応型無人スイーツ販売店開設での販路開拓と生産性向上
ごはんもん末吉	新看板設置によるブランド力向上及び券売機機能改善による効率化
こどもとおとなの心理・発達支援室	地域広報による認知度向上及び検査種を増やし新規顧客を獲得
株式会社HAMBAY	「伊豆高原ドッグツーリズム推進事業」
金星合同会社	網洗浄の自動設備の導入による受注拡大計画
南柏メディカル整骨院	人体構造の正常化による姿勢改善からの健康増進事業及び周知事業
株式会社LUANA	自社サイト構築と大塚店リニューアルによる販路拡大事業
株式会社SHUEI	建設資材の販路拡大のための広報体制強化
株式会社Joia	□腔育成×食育コーチングマーケット拡大
株式会社rinato	柏発オリジナルジュエリーデザイン制作事業
株式会社リセンティア	海外展示会出展による青果物鮮度保持包材・機器の海外販路
ディアレストデザイン一級建築士事務所	新たな打合せスペース、貸サロンの整備とWebを活用したPR
有限会社馬場自動車工業	代替フロンR1234yfガス回収機の導入による販路拡大事業
有限会社ティーエスディ	弥生会計対象:試算表作成7日化『社長×経理』実践コミュニティ
酸素カプセルOxyrise	酸素カプセル販売・健康商材の物販強化による営業単価向上事業
ロジストファーム株式会社	有機認証酒類専門店の開設による20%オーガニックキャンペーン
株式会社まごころクリーン	法人向け清掃対応体制強化と販路拡大事業
株式会社ビック・リボーン・エステート	狭小地の取引拡大による販路の開拓
株式会社KEYロッジング	看板刷新による独自のDXマーケティング戦略でホテルに新風を
株式会社ペリュトン	郵送DMの制作・配布、広告の制作・掲載、営業用メディア構築
※ 菓子工房レガロ	洋菓子の生産量拡大のための製造機器導入による販路拡大
-	

请相談

無料 | 要予約 非会員も可

《柏市受託事業》専門家が個別相談実施中

当所では、最低賃金引上げ・デジタル化・インボイス制度導入・エ ネルギーその他の価格高騰等事業環境変化による影響を受ける 市内の中小・小規模事業者を対象に、専門家による総合相談会を 実施しています。事業継続のための課題や事業計画の策定、販路 開拓など、さまざまな経営相談のほか、補助金の電子申請サポート も行います。なお、相談には事前予約が必要です。

時原則として第2・3・4木曜日 10時~16時 ※相談時間は1件1時間程度 所柏商工会議所 1階 相談室他 対市内中小企業者(小規模事業者を含む) ■経営相談、事業計画策定支援、持続化・その他補助金の電子申請サポート等 相談員 中小企業診断士 費無料 問 振興課 ☎04-7162-3305

||添||報告

第541回 常議員会を開催

令和7年10月21日(火)、第541回常議員会を開催しました。

第一号議案 令和7年度臨時議員総会上程議案について

1)第20期役員の選任について

①会頭 ②副会頭 ③専務理事

④常議員 ⑤監事

第二号議案 新規加入会員の承認について

原案どおり承認されました。28事業所の加入が承認され、総会 員数は3,932事業所になりました。続いて部会活動、委員会活動 等の報告を行いました。

器 報告

厚生労働大臣 食品衛生功労者として 増尾直文氏が表彰されました

厚生労働省並びに公益社団法人日本食品衛生協会では、食品 衛生の重要性を広く国民に周知させ、食品衛生思想の普及向上 を図り、もって公衆衛生の向上に寄与することを目的として、食 品衛生功労者・食品衛生優良施設表彰等を実施しています。

この度、多年にわたり食品衛生行政に協力し、食品衛生協会の

事業活動と食品衛生の普及向上に尽力さ れたとして、有限会社ふるさと五兵衛 代 表取締役 増尾直文氏が食品衛生功労者 表彰を受けました。



安心・安全な暮らしを提供する企業

北柏駅北口地区2号調整池築造他工事 地盤改良工(中間混合処理工)



皆様のご理解、ご協力をお願いいたします。 ISO9001:2015認証取得舗装工事業·土木工事業



ADIO 大人から子供まで楽しめる複合施設

バソコンショップ





Saikimon PC shop

大人気のパソコンショップ さいきもん

再生パソコン販売・ 買取の さいきもん!

パソコン・スマホ・ゲーム の修理も対応可能です! お気軽にご相談下さい!



☆駐車場1000台あり ☆毎月フリーマーケット 開催中!!

〒277-0872 柏市十余二249-5

パソコンショップ さいきもん 営業時間:11:00~20:00 定休日:月曜日 Tin.: 070-3780-8967



NG. n/inotec

DLCは「ダイヤモンドライクカーボン」の略称で 硬く耐久性に優れた特徴を持ったコーティングです



コーティングから分析までワンストップサード

柏市柏インター南4-6 ナノテクノプラザ TEL: 04-7135-6111 https://ww

请相談

無料 要予約 非会員も可

年末融資相談会のご案内

無料

日本政策金融公庫の担当者による出張相談会!

日本政策金融公庫の年末融資相談会を完全予約制で開催いたします。 日本政策金融公庫の融資担当者と実際に相談してみてはいかがでしょうか? 先着順になりますのでお早めに申込みください。

問 11月 5日(水)、12月 2日(火) 各日 ①10時~12時 ②13時~15時 ※1社1時間以内でお願いします。

所柏商工会議所 1階 相談室 ※公共交通機関のご利用を

図新規事業・設備投資・資金繰りの改善や、開業・事業承継・事業計画に関する内容など、どんなご質問ご相談でも結構です!なお、審査の結果ご希望に沿えないことがあります。 **買**無料 **2**8日8事業所まで ※定員に達した場合は申込受付期間内でも募集を締め切りとさせていただきます。ご了承ください。

■相談は完全予約制です。相談の2日前までにTELまたはFAX、当所HPからお申し込み下さい。※詳細は当所HPをご確認ください。

問経営支援課 ☎04-7162-3305

请请相談

無料 要予約 非会員も可

柏商工会議所 経営相談室

専門家による相談

▶税 務···11月19日(水) 千葉県税理士会柏支部

相談者と日程調整

▶法 律 弁護士:木村和俊·児玉隆晴·大澤一郎·守屋智章

▶経 営 中小企業診断士:細野眞・大矢たかし・石井伸暁

▶**労務** 特定社会保険労務士:大村文江·川村由里子

▶特 許 弁理士:木船英雄

▶**許認可** 行政書士:杉下初男

▶国際化 相談員:杉下初男·山口正路

▶個店Webマーケティング ITコーディネータ:谷内剛

▶メンタルヘルス・ストレスチェック 日本産業カウンセラー協会東関東支部

問振興課 ☎04-7162-3305

\ どうぞお気軽にご相談ください! //

部会•委員会活動

青年部

10月例会報告

青年部は10月9日(木)に組織力向上委員会(高明秀委員長)担当で、10月例会「ただ参加するだけでなく、共に創り挑む柏YEGになるために、何が必要か?」を当所で実施しました。本例会では、会員の一人一人が柏YEGの存在意義や綱領・指針を理解し、活動の目的を明確にすることを目指しま

した。入会歴に関係なく、同じ方向で活動できる土台を作り、今後の事業や委員会活動をより主体的に進めていくための「目的共有の場」となりました。



攀 女性会 活動報告

TTCスポーツフェスティバル2025への出店

9月23日(火)、吉田記念テニス研修センター内で開催された、かしわスポーツフェスティバル2025に参加し、「食育」をテーマに飲食ブースを出店。晴天に恵まれ多くの来場者がイベントを楽しんでおり、用意した商品が完売するなど大盛況の一日でした。

第97回例会

9月25日(木)、当所4階にて第97回例会を開催しました。防災をテーマに、災害を想定してライフラインが止まったときの調理・参加型試食会を行いました。ワークショップを通じて、知識だけでなく備蓄食料の調理方法、備蓄品の使用方法について勉強することで、いざというときに慌てないための防災意識を高める機会となりました。





商業第3部会

生成AI活用セミナー・部会員交流会報告

10月8日(水)、商業第3部会(斎藤大介部会長)は、近年急速に進化を遂げている『生成AI』をテーマに、生成AI活用セミナーを開催しました。

セミナーは2部制で行い、前半はAIの基礎やツールの紹介、リスク管理などの説明をしていただき、幅広く深い情報収集の仕方や膨大な資料を要約する方法などを知ることができました。後半は生成AIを活用して業務時間や経費を削減した事例の紹介があり、参加者の方にも実際に生成AIを体験していただきました。

生成AIを日常的に活用している方から、これまであまり利用してこなかった方まで幅広い参加がありましたが、セミナー終了後の質疑応答では熱心に話を聞いておられ、充実したセミナーとなりました。

セミナー終了後は「肉バルGLOBAR柏店」にて部会員交流会を開催し、初対面の方も含め、和やかな雰囲気の中で楽しく交流できました。





【鮮魚専門販売店】

●柏高島屋 本館 地下1階

2304-7128-6511

●テラスモール松戸店

2047-309-7770

【飲食店】

●和食会席 漁師の里 (柏の葉キャンパス駅前) ☎04-7132-5711

詳しくは無の北辰を検索して、HPをご覧ください。





含小倉建設株式会社





セレモニー天来 北 柏 ホ ー ル 天来の家族義ハウス 柏

—— 24時間365日受付中 —— **7**

天来の家族葬ハウス柏沼南 ウイングホール柏斎場

第20期 議員事業所紹介

令和7年は3年に1度の柏商工会議所議員の改選の年に当たります。本年10月31日をもって任期満了となることから、第20期議員の選任及び選挙手続きを 進めておりました。選任された1号・2号・3号議員は次の通り。任期は令和7年11月1日~令和10年10月31日までとなります。

■ 株式会社三和土建 ■ 株式会社染谷園芸

■ 太田建設株式会社

開正測量株式会社

■ 有限会社髙橋勇秀鳶工業

■ 武井設備工業有限会社

■ 株式会社トキタ工務店

■ 富士電設工業株式会社

■ イチカワ株式会社柏工場

■ パウダーテック株式会社

マルシン工業株式会社

■ 株式会社藤井製作所

■ ヨシザワLA株式会社

■ 会田電業株式会社

株式会社石浜建設

■ 小倉建設株式会社

グリーンテック株式会社

京葉瓦斯株式会社東葛支社

■ 昭和ホールディングス株式会社

株式会社シンク・ラボラトリー

■ 東神開発株式会社千葉事業部

南洲興業株式会社

■ 日進建設株式会社

株式会社秋元印刷

武田紙器株式会社

■ 有限会社浅野書店

■ 株式会社いしど画材

■ 株式会社西口アサノ

柏魚市場株式会社

株式会社千成屋

■ 株式会社モン・シェフ

有限会社赤池商店

アール・ループ株式会社

柏エレベータ工業株式会社

■ 株式会社アトックス技術開発センター

■ 伊藤ハム米久プラント株式会社柏工場

■ 株式会社東京自働機械製作所柏工場

■ ナノテックシュピンドラー株式会社

■ オリエンタルモーター株式会社柏事業所

■ ワタベ塗工株式会社

1

30

議

冒

■ 有限会社オギノ工芸 ■ 株式会社柏薬局 ■ 株式会社清水メガネ

議

- 株式会社勉強堂
 - 株式会社丸井柏モディ
 - 株式会社ユニホームサービス 有限会社アグリサポートシステム

株式会社豊四季ファーマシー

- 株式会社伊勢角
- 株式会社ケー・アンド・アイ
- 株式会社小林海苔店
- 有限会社セキグチ肉店
- 株式会社MEDFOOD JAPAN
- 株式会社インテリア計画
- 株式会社ゲンキの平和堂
- 株式会社斎藤英次商店
- 樹楽屋株式会社
- 有限会社蒼和
- 株式会社丸昭建材
- あいおいニッセイ同和損害保険株式会社 千葉北支店東葛第一支社
- アクサ生命保険株式会社柏分室
- 大樹生命保険株式会社柏支社
- 株式会社千葉興業銀行柏支店
- 株式会社壱福
- 株式会社川和 株式会社丸金
- 株式会社京葉銀行柏支店
- 野村證券株式会社柏支店
- 株式会社コンパル
- ザ・クレストホテル柏
- ハート柏迎賓館
- 株式会社フーサワ
- 有限会社ふるさと五兵衛
- | 有限会社ミスズ
- 株式会社大山清運
- 有限会社柏廃材処理センター
- 株式会社京葉広告社
- 千代田鉱砕株式会社
- フーサワ商事株式会社
- 株式会社増谷恒産
- 山本産業株式会社
- 有限会社岡部獣医科病院
- 税理士法人サニタス
- 医療法人社団誠高会おおたかの森病院
- 公益財団法人吉田記念テニス研修センター

- 昭和興業株式会社昭和セレモニー柏儀式殿
- Bar Plat
- 株式会社マンダリンモア(中国料理文菜華)
- 有限会社油屋
- 株式会社国際情報ネット
- 三建ホーム株式会社
- 株式会社ジェイコム千葉東関東局
- 常南通運株式会社
- 株式会社清光警備保障
- 有限会社東葉産業
- 東葉ビル管理株式会社
- 株式会社HEISEIエステート
- 三井不動産株式会社
- 公益財団法人摘水軒記念文化振興財団
- 一般社団法人日本産業カウンセラー協会東関東支部
- 学校法人廣池学園
- 税理士法人松丸会計事務所

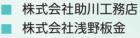
椎名建設株式会社

3

号

議

員



- リョートーファイン株式会社
- 三協フロンテア株式会社
- 中央ばね工業株式会社
- ニッカウキスキー株式会社柏工場
- 株式会社ミツワ堂
- 株式会社髙島屋柏店
- 有限会社フルタ
- 柏製氷冷蔵株式会社
- 株式会社消防機材センター
- 株式会社ホンダカーズ柏
- 株式会社千葉銀行柏支店
- アジア居酒屋 王虎
- 桝田倉庫株式会社 NTT東日本株式会社千葉事業部千葉西支店
- 岡田尚子税理士事務所

1号議員・・・会員及び特定商工業者の選挙により選任。

2号議員・・・業種別に分かれた部会(9部会)ごとに選任。

3号議員・・・会頭が常議員会の同意を得て 会員の中から選任。

ISO9001 · 27001

CO2削減 限りない挑戦

清

空調工事

リニューアル

ダイキン空調 代理店 東葉ビル管理株式会社

設備管理

柏市北柏 3-5-1 Tel 04-7163-0001



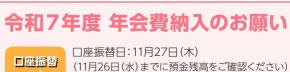


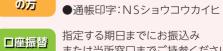












指定する期日までにお振込み

または当所窓口までご持参ください。

●指定期日は郵送した会費払込依頼書に記載

問総務課 ☎04-7162-3325

図:対象 時:日時 励:場所 図:内容 定:定員 図:入:入会金 年:年会費 月:月会費 置:費用 励:講師 時:持ち物 個:その他 注:注意 申:申し込み 問:問い合わせ

千葉事務所 TEL 043-216-3670

■ 第20期 部会長・副部会長

部会ごとに部会総会が開催され、各部会役員の改選を行いました。各部会の新役員は次の通り。任期は令和7年11月1日~令和10年10月31日までとなります。

建設業部会

一 部会長 -

助川 昌弘/株式会社助川工務店

一副部会長一

浅野 直人/株式会社浅野板金 小倉 宏庸/小倉建設株式会社 張ヶ谷 政喜/グリーンテック株式会社

工業部会

一 部会長 -

成實 啓造/リョートーファイン株式会社

一副部会長一

白銀 光治/ニッカウヰスキー株式会社柏工場 飯塚 真太郎/マルシン工業株式会社 池野 聡/ヨシザワLA株式会社

商業第1部会

一 部会長 -

畔髙 弘樹/株式会社ミツワ堂

一副部会長一

浅野 芳嗣/有限会社浅野書店 杉浦 邦夫/株式会社豊四季ファーマシー 石戸 優子/株式会社いしど画材

商業第2部会

一部会長-

古田 康郎/有限会社フルタ

一副部会長一

小笹 一夫/柏製氷冷蔵株式会社 濱名 登喜彦/株式会社STEPs 小澤 隆/株式会社モン・シェフ

商業第3部会

一部会長-

鈴木 孝道/株式会社消防機材センター

一副部会長-

川和 利行/株式会社川和 木内 雅之/アール・ループ株式会社 大田 英紀/柏エレベータ工業株式会社

金融·保険業部会

一部会長。

泉水 宏之/株式会社千葉銀行柏支店

一副部会長一

牛川 秀明/株式会社京葉銀行柏支店 西村 英樹/野村證券株式会社柏支店

人 保健環境衛生部会

- 部会長 -

杉浦 清樹/アジア居酒屋 王虎

一副部会長一

吉野 哲/株式会社コンパル 遠藤昭彦/ハート柏迎賓館 松本 克敏/Bar Plat 渡辺 展久/株式会社マンダリンモア

サービス諸業部会

- 部会長 -

桝田 耕一郎/桝田倉庫株式会社

一副部会長-

藤沢 朋/NTT東日本株式会社千葉事業部千葉西支店 伊澤 幸雄/有限会社柏廃材処理センター 山本 昭彦/山本産業株式会社 三塚 真弘/株式会社京葉広告社

法務・医療・教育部会

一 部会長 -

岡田 尚子/岡田尚子税理士事務所

一 副部会長 -

吉田 好彦/公益財団法人 吉田記念テニス研修センター 岡部 幹/有限会社岡部獣医科病院

器 報告

柏商工会議所 会員親睦ゴルフ大会開催

風澤 斉/有限会社油屋

10月6日(月)、藤ヶ谷カントリークラブで会員親睦ゴルフ大会を開催し、112人が参加しました。当日は天候にも恵まれ、 18ホールのスコアで順位を決定しました。成績は次の通りです。



優 勝 (株)宇田川電機 宇田川 博司

グロス81、ハンディーキャップ10.8、ネット70.2



準優勝 (公財)吉田記念テニス研修センター 吉田 好彦 グロス85、ハンディーキャップ14.4、ネット70.6



三 位 (株)助川工務店 助川 昌弘

グロス78、ハンディーキャップ7.2、ネット70.8

★ ベストグロス ★

(株)公友住機 庄司 善弘 グロス74



★ 男性シニアの部優勝 ★ (株)宇田川電機 宇田川 博司

★ 女性シニアの部優勝 ★ (有)蒼和 中野 美菜留





★ ゴールドシニアの部優勝 ★ (株)丸昭建材 小林 昭

★ ニアピン賞 ★

(株)柏洋 大久保 文宏 (株)コネクト 増田 和泉 (株) 川和 川和 弘行 ワタベ塗工(株) 花島 伸幸

※法人形態は、略称で記載しております。





	6						2	4 7
3			2		4			7
				9	4 6			
	5			8		1	4	
		3	6		9	7		
	7	3 2		3			9	
			3	2				
1			3		7			6
7	2						1	

商工がした 『ナンプレ』 空いたマスに1から9までの数字を埋めて 完成させ、二重枠に入る2つの数字の合計は?

※タテ·ヨコ各9列と太線で囲んだブロック(3×3の9マス)の 中に同じ数字は使えません。

Googleフォーム または ハガキでで応募ください!

Googleフォームでの 応募はコチラから!



ハガキでの応募方法 ハガキに ①クイズの答え ②興味

を持った記事・感想など ③応募者 情報(郵便番号・住所・氏名) をご 記入の上、〒277-0011 柏市東上 町7-18 「柏商工会議所 商工かしわ クイズ係り]までお送りください。



【応募締切】11月14日(金)必着

★10月号の答え [15]

紙面の都合上、お便りコーナーはお休みさせていただきます

市内173事業所・組合に調査

9月

の景気情報

当所は柏市内の事業所等を対象に景気動向調査を実施 しています。

回答期間=令和7年9月19日~令和7年10月3日 調査対象=市内173事業所・組合(回答数69) 9月の全産業合計の業況DΙ値(前年同月比ベース、以下 同じ)は、▲14.4(前月水準▲23.4)となり、マイナス幅が 9.0ポイント縮小した。

「DI」とは・・・売上、採算、業況などを示す景況判断指数 DI=「増加・好転などの回答割合」ー「減少・悪化などの回答割合」

【全国との比較】

全産業の合計業況DⅠは柏▲14.4対し、全国▲18.6で 柏のほうがマイナス幅が4.2ポイント小さい。

景気天気図

	///////////	/////////	1//////////		
	全産業	建設	製造	卸・小売	サービス
柏の景気	+			***	
	▲ 14.4	▲35.7	▲25.0	▲10.0	5.2
CCI-LOBO	T	7	7	7	7
(全国の景気)	▲18.6	▲10.2	▲23.9	▲23.6	▲ 12.3

柏と全国の景気天気図



業種別トピックス

「物価上昇に伴い経費コストの増加が見込まれる。売上高の見通しについては、世界状況や政局の安定 化が鍵となりそう」(地質調査)

「熊本県のいぐさ農家が水害にあい、甚大な被害を受けた。そのため、これから増える畳工事の際に、熊 本県産の畳表をお薦めしようと思う」(畳工事請負・畳製造販売)

「急激な物価上昇や最低賃金の引き上げは、中小企業にとって大きな負担である。大企業のように内部 留保があり値上げの決定権があれば急激な上昇にも対応できるが、中小企業では設備投資など生産性 向上のための原資が限られており、先行投資ができたとしても効果が出るまでに時間がかかる。価格転 嫁も難しく、人材確保もままならない中小企業にとっては死活問題である」(自動車・同附属品製造業)

「物価および人件費高騰を理由に値上げ要求がどんどん増えている。自社の利益確保、給与アップをする ために速やかな価格転嫁を行いたい」(その他の化学業)

「8月は客数が低下していたが、9月に入り客足が回復傾向。原価高騰による値上げで一点単価の上昇 は続いているが、生鮮食品を中心にバラ売りや少量パックを増やして客数と購入点数の回復を急いで いる。一方、利益は厳しく経費削減を進めている。効率化をはかり各種経費を圧縮して価格競争に耐え られる体力をつける」(大型小売店)

「例年のことだが高温の日が多く秋物を出せない」(その他の各種商品小売)

「今後、原材料高騰の影響による収益悪化が予想され、価格転嫁せざるを得ない状況」(日本料理) 「建材及び住宅機器及び建築費の値上がりが厳しい。一般のお客様の動きとしては、相続関係の相談が 増えている。猛暑の影響で動きは鈍い。全体としてはインフレ気味で、様子見のお客様が多い」(不動産 管理業)



追捐談

事業資金の相談は、柏商工会議所へ



マル経融資とは商工会議所の推薦により日本政策金融公庫から事業資金の融資を受けられるものです。※令和7年10月1日現在の情報 【次の①~⑤の要件を満たす事業所が利用できます】①従業員数が商業・サービス業は5人以下の個人と法人。製造業・その他は20人以下の個人と法人。②柏商工会議所の 経営指導を6ヶ月以上受けている事業所。③最近1年以上柏市内で同一事業を継続して行っている事業所。④日本政策金融公庫が融資の対象としている業種。⑤所得税・法 人税・住民税・事業税等を完納していること。ほかにも要件があります。 詳細は、柏商工会議所中小企業相談所へ 問中小企業相談所 ☎04-7162-3305

■マル経融資(小規模事業者経営改善資金融資)

セナリオハウス

地域密着!信頼と実績の注文住宅

商工会議所の経営指導を受けた小規模事業 者が経営改善に必要な資金を無担保・無保 証人で利用できる融資 *利子補給あり

資金使途	運転資金	設備資金		
融資限度額	2,000万円			
返済期間(据置期間)	10年以内(2年以内)			
利率(年)	2.00% 柏市の利子補給適用で5年間実質金利1.0%			
保証人·担保	保証人・担保は不要			

※審査の結果、ご希望に添えないこともあります。







東京ノイエ

つぎつぎと

建物のプロ広島建設のリフォーム リノベーションで"らしく"暮らす 東京で**注文住宅**に住まう 木社:千葉県柏市豊四季1004番地 ■営業木部お問い合わせ窓口 TFL 04-7143-9111

セナリノベ





MIRAI COMPANY 🔑 🔰

2025 11.1

輝く未来に向かって活躍する会員企業をご紹介

岡本硝子株式会社

柏市十余二380番地 ☎ 04-7137-3111

コーポレートサービス部

奥山晃さん

総務課長



経営企画本部 事業推進部長 藤原心さん

ぜひご覧ください!

インタビュー動画を



柏商工会議所 YouTubeチャンネル 『ミライ・カンパニー』

世界シェアNo.1のガラスを柏から

岡本硝子株式会社は、1928年の創業からまもなく100年を迎える特 殊ガラスメーカーです。独自の技術で歯科用デンタルミラーやプロ ジェクター用反射鏡など世界シェアトップの製品を生み出してきまし た。近年はガラスブランド[illumiiro]を立ち上げ、光と色が移ろうグラ スやアクセサリー(開発中)の製造・販売を通じて、身近にガラスの魅力 を感じてもらう取り組みも進めています。

今後は、生成AIデータセンター向け光通信部品や次世代車載部品と いった成長分野への展開を図っており、材料開発から製品化まで一貫 対応できる強みを活かし、ニッチトップ企業としての地位をさらに高 めていきたいと語ってくださいました。









詳細はインタビュー動画で!



器 報告

会員はこのプレートが目印です 🗇



新入会員紹介(令和7年9月加入)

情報公開希望の事業所のみ掲載

部会	事業所名	事業所在地	電話番号	営業内容
商1	ウラカシ百年会			商店会
保	居酒屋ちちかか	柏市東逆井		居酒屋
	ミヤサコデリバリー株式会社			運送業
サ	株式会社エス&ライフ	柏市豊四季		不動産賃貸業
	AZ-COM丸和 MOMOTARO'S柏拠点	柏市柏の葉	07-7192-6661	ラグビーチーム運営
	ソルティオ・ラボ	柏市増尾台	080-7071-5145	IT系コンサルティング
<u>;</u> +	訪問看護ステーション縁福	柏市松葉町		訪問看護
法	行政書士戸村良雄事務所	柏市藤心	04-7172-5205	行政書士
	careでらす	柏市ひばりが丘	070-5588-7872	整体業
特	株式会社アジア本舗	東京都 豊島区目白		小売業(ネット販売)

※法人形態は、略称で記載しております。

商1=商業第1部会

サ=サービス諸業部会

特=特別会員

保=保健環境衛生部会

法=法務·医療·教育部会 and the same of th

黨 案内

柏グルメ! ぐるぐるスタンプラリー

市内参加店舗の利用でスタンプを集め、5店舗のスタンプをゲットする と抽選でお米が当たる、スタンプラリーを開催します。

- 時令和7年11月1日(土)から令和8年9月30日(水)
- 所 柏市内のスタンプラリー参加店
- 対 一般市民
- 四・スタンプラリーカードは、参加店もしくは柏市食品衛生協会に置いてあります。 (枚数に限りがあり、なくなり次第配布終了)
 - ・スタンプラリー参加店で2,000円(税込)の ご利用につき、店舗のスタンプを押印。

スタンプラリ-参加店はこちら



- ・5店舗のスタンプGETで、毎月抽選で3名様に お米2Kg(国産食べ比ベセット)プレゼントに応募できます。
- 問 柏市食品衛生協会 柏市柏下65-1ウェルネス柏3階 ☎04-7167-0488

支援

無料 要予約 非会員も可

事業承継 出張個別相談会

当所では、事業承継に関わるさまざまな課題解 決を支援する公的相談窓口である千葉県事業承 継・引継ぎ支援センターによる出張個別相談会を 開催しています。

B 令和7年11月12日(水)、12月10日(水) 10時00分~16時00分

※日程は変更になる場合もあります。

所柏商工会議所 ※公共交通機関のご利用を

対東葛地域の事業者 費無料

申相談は完全予約制

原則開催日の1週間前までに予約を 問経営支援課 ☎04-7162-3305



黒 案内

巡る・食べる・泊まる ベルサイユのばら

∞ おいしいベルばら夢のコラボ ∞

柏駅周辺の和食・洋食・中華・喫茶のジャンルの 異なる飲食店6店が集結し、数量限定で特別料理 を提供します。ベルばら関連グッズの展示やオスカ ルの等身大パネルと記念撮影もできます!

【開催期間】11月1日(土)~30日(日)

【申込期間】10月15日(水)~11月30日(日)

∞ッザ・クレストホテル柏×ベルばら ∞ッ

ベルばらの優雅な世界に包まれながら、宿泊から パンケーキの朝食、午後のティータイムまで、気品あ ふれる一日を感じられます。 柏市観光協会HP

各イベントのお申し込み方法など、 詳しくは、柏市観光協会のホームページ をご覧ください。



Print Cookies 好評発売中 ベルサイユのばら



パティスリージュアン 柏市松ケ崎812-2 204-7133-3847

9:00~19:00営業 カフェ店 基本無休 柏 髙 島 屋 店 ☎04-7148-6917



消火器・避難設備・自動火災報知設備 消火設備等の施工及びメンテナンス

消防機材センター

柏 市 逆 井 1 - 6 - 16 TEL: 04-7173-0581 FAX: 04-7176-5555

保健環境衛生部会主催

会員のみ

心を伝えるおもてなし 見て学ぶ! 接客と 食事の作法セミナー・部会員交流会のお知らせ

一流の所作とおもてなしを、その場で体感できる特別なセミナー。 プロによる実演を交えながら、美しい接客や食事のマナーをわかりやす く体験していただけます。日々のふるまいに取り入れるだけで、あなた の印象がより洗練されたものに。新しい気づきと学びが、きっと自信へ とつながります。また、セミナー終了後には保健環境衛生部会員の皆さ まを対象とした交流会もご用意しております。学びの場を超えて、親睦 を深めるひとときをぜひお楽しみください。

セミナ

時 令和7年11月17日(月)15時00分~17時30分

所柏商工会議所 4階 会議室

対柏商工会議所の会員

師 現代礼法研究所 代表 岩下 宣子氏・岩下 美和子氏

費無料 定先着50名

時 令和7年11月17日(月)18時00分~20時00分

所美味い肉料理と洋食イタリアン MOMENTO

対保健環境衛生部会所属の会員

※11月13日以降のキャンセルは 翼 3,000円

定先着30名

参加費相当のキャンセル料がかかります。

問業務課 担当:根本 ☎04-7162-3315



お申込み

中小企業

-般の方)

のための

一般も可

暮らし・経営なんでも無料相談会

経営問題全般、税金、遺言·相続、成年後見、贈与、年金、雇用·労務、債 務整理、離婚、特許、登記関係、会社設立など、地元のさまざまな専門家 が複数で対応します。複雑な内容でも、

その場でワンストップで解決することが 期待できますので、ぜひご利用下さい。

※相談無料。個人情報・相談内容は秘密厳守します。



- **時** 令和7年12月6日(土) 10時00分~16時00分(相談時間 45分)
- 所柏商工会議所 4階 会議室
- f 弁護士·中小企業診断士·税理士·司法書士·行政書士 社会保険労務士·社会福祉士·弁理士等
- 対 中小企業事業主と一般市民 買無料
- 定先着20名(要予約) ※公共交通機関のご利用を
- 12月3日までに柏商工会議所に直接電話で申込み
- 問振興課 ☎04-7162-3305
- 他 必ず事前にご予約のうえ、当日お越しください

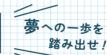
主催·後援 主催:法務·医療·教育部会 後援:柏市



1

部会員交流会

第23期



柏市で創業するために役立つ知識(事業計画や資金計画の策定、マー ケティング手法など)が、ワンストップで学べます。

時 令和8年1月17日(土)、1月24日(土)、2月7日(土)、2月28日(土)、 3月7日(土) 各日10時~17時

個別相談:2月14日(土)、2月19日(木) ※希望者のみ

- 所柏商工会議所会議室
- 図柏市内で創業を検討しているか、創業後間もない(5年未満)方 (柏市外で創業を検討あるいは柏市外で創業済み、過去に法人を経営されている方を除きます) 原則上記の5日程、全て受講可能な方が対象となります。 持病等により受講に不安がある場合は、事前にご相談ください。
- 面 秋島 一雄(中小企業診断士)、吉田 雅巴(中小企業診断士)、 北澤 彩子(特定社会保険労務士)、原 潤史(公認会計士·税理士)

費8,000円(初日にご持参ください。) 定24名(先着順・定員に達し次第、受付終了となります。)

レ ッ ス ン 内 容



「さぁ創業を考えよう!」

開講式 心構えと成功/失敗に学ぶ創業事例

「創業成功へのステップ」

創業計画書の書き方について

創業への売上向上戦略と事業計画



「創業成功へのホップ」

創業時の手続き (届け出や準備ポイント) 創業成功へのIT活用術



「創業成功へのジャンプ」 創業計画書の書き方

創業塾OB·OGの講話 商工会議所活用術



「創業塾フィナーレ」※出席必須

チームプレゼン大会 事業計画プレゼン大会 修了式

創業における資金調達と

※内容は一部変更する場合があります。 ※修了には全体の80%以上の ご出席が必要です。



間中小企業相談所 ☎04-7162-3305

他参加対象であるかの確認をもって正式な受付となります。



KASHIWA PLAZA HOTEL 柏プラザホテル



沿線随一の 本格派ビジネスホテル 『柏駅』南口・西口1分 ※大型バス駐車場あり。

ルームタイプ 料金(1室) シングルルーム| 5,500円 \sim ダブルルーム 7,700円~ ツインルーム 9,900円~



本 館204-7147-1111 Annex 204-7147-1115 **黨案内**

第5回 宣伝動画コンテスト 11/15(土)~投票開始!!





非会員も可

自社の魅力をアピールするために柏市内の各社が工夫を凝らして作った動画のコンテストです。柏 の新たな発見が必ずあります!皆様、楽しんでご視聴頂き、投票にご参加下さい。

※11月10日までは動画作品も募集しております。 販路拡大のチャンスです! 上位受賞者には副賞 として、柏駅東口の大型LED ビジョン、もしくは南口のデジタルサイネージにて1カ月間掲出します。

応募受付:10月15日(水)~11月10日(月) 公開·投票:11月15日(土)~11月30日(日)

受賞者発表:12月10日(水)※予定

対 応募資格・・・当所会員又は、柏市内の商工事業者

申 お申し込み:shinko@kashiwa-cci.or.jp 問 振興課 ☎04-7162-3305(担当:小平・後ノト)









公式LINEアカウント 支援金情報などお届け



公式ホームページ 柏商工会議所の 最新情報はこちら



らは